

що място. *L. D.* 1875 р. 106. Намокрено-то и изчистено по този начинъ жито тургатъ въ една тенекяна цѣвъ, подобна като на едно кафео—долапче да са вѣрти—Послѣ 6—8 часа изваждатъ жито-то, претискатъ го между два вала да стане почесто, тургатъ му толкова колко-то му трѣбва вода и соль.—*ib.* Иго ся нарично единъ врата, коя-то правили отъ три копия: двѣ копия забодвали въ земѣ-тѣ, а третъ-то тургали отъ горѣ на прѣко. *J. 103.*—на мѣки, пытаю: На мѣки сѫ го тургале (*auf der Tortur examiniert*) да каже дѣка е войводата. *Rsh.* 49.—са въ опасность, подвергаюсь опасности: Ты ся тургашь въ опасность да изгубишъ живота си. *X. I.*, 27.

Турпанъ с. м. тюрбанъ, родъ платка (*Kap.*): Въ станъ царица сѣдѣше Царю турпанъ тъчѣше. *Pk.* 10.

Турта с. ж. прѣсный хлѣбъ. **Туртѣ** ум.—Всѣкож вечеръ ходять роднини и съѣды у лѣхусѣ-тѣ; жени съѣ мѣжн-тѣ си, гдѣ-то носать по единъ прѣснѣ туртѣ, отгорѣ на кои-то турять: орѣхи, круши и други такыя, и ги давать на лѣхусѣ-тѣ. *Ч. 3.* Не турте-то крави вратъ-тѣ, а ржженый-тѣ комать. *Ч. 196.* Дадни ми, мамо, туртенце.—Кѣкво ща ти турте да! Да та удара въ чѣлото, Да са сбере селото. *Kn.* 164.

Туртурица с. ж. родъ косичекъ: Ми си зеде филдишъ чешелъ, Да си чешлять 'уба' коса, Да напра'ить туртурици, Да уплетить леса на коса. *M.* 367.

Турчелия с. м. умѣющій говорить по турецки: Една жена искала да си купи мѣсо отъ единъ Турчинъ и не знаила какъ да му каже да и отсѣче мѣсо, защо-то не знаила турска; за това та са молила на единъ турчелия да и купи. Турчелиятъ дошъль при Турчинъ-тѣ и му рекаль: „Кесо (кесо, кесь (Tur)—сѣчи, отсѣчи) мѣсо, за парж мѣсо на тѣкъ женѣ, че не знае Турска“. *Ч. 168.*

Турчинъ с. м. Турокъ. **Туркия** с. ж. Турчанка. **Турчѣ** ум. Турченокъ, мн. ч. **Турци**, Турки. **Турски** пр. турецкій: Мерудо, Мерудо, єсна месечино! Не стой спроти мене, изгорефъ за тебе, Како ленъ за вода, босильокъ за сенка, Турчинъ за кокошка, кауринъ за винце—и люта ракіа. *M.* 409. Халилъ-ефенди е много добжъ човѣкъ, той е добродушенъ турченъ. *Ст.* 34. Че ймам сестра по-малка Та ю Турчинъ ю, залюбилъ... От Турчинъ да ю омрѣзи, Омрѣзи воще отдалъ. *D.* 7, 31—32. 43—45. А бре Турчине, бре друѓа вѣро. *D.* 37, 6. Баба менъ колаче, я колаче жрту; жртъ менъ заякъ, я заякъ Турчину. *M.* 663. Обзаложи ся млад Стоян С Турчина с Иничерина. Ако ся опий млад Стоян Турчин Калинка ша земе, Ако ся опий Турчина Стоян коня му ша земе. *D.* 41, 1—2. 7—9. Не ти ѹ мома-та маненка, Та лѣби Турци Бѣлгари. *D.* 51, 31—32. Догледа го туркинка девойка, Го догледа отъ